

recommittal amendment and half a reasoned amendment. I find it difficult to accept that in the same amendment. We perhaps tend by this limitation to indicate a reason why we tend to support a motion to prevent the third reading of a bill by implying that it might not correspond with the wishes of a special group of people, the grain industry or farmers, and I would consider that more on the side of a reasoned amendment.

This amendment would refer the Bill back to the committee with a specific instruction to reconsider clauses 2, 6, 8 and 10, and there is also a limitation. The honourable Member for Vegreville (Mr. Mazankowski) at the outset of his remarks indicated that honourable Members who support the amendment might accept the suggestion of the Chair to modify it, with the unanimous consent of the House, by eliminating all the words after "and 10", which does not preclude any honourable Member speaking in favour of the amendment from saying whatever he wishes and repeating what has been taken out of the amendment.

If it is satisfactory to the honourable Member for Qu'Appelle—Moose Mountain (Mr. Hamilton) and the honourable Member for Red Deer (Mr. Towers), and if there is unanimous consent, I would be prepared to accept the amendment in this limited form.

Whereupon, Mr. Hamilton (Qu'Appelle—Moose Mountain), seconded by Mr. Towers, moved in amendment thereto,—That all the words after the word "That" be deleted and the following substituted therefor:

"Bill C-23, An Act to facilitate conversion to the metric system of measurement, be not now read a third time, but that it be referred back to the Standing Committee on Finance, Trade and Economic Affairs for the purpose of reconsidering clauses 2, 6, 8 and 10 thereof".

And debate arising thereon;

By unanimous consent, on motion of Mr. MacEachen, seconded by Mr. Macdonald (Rosedale), it was ordered,—That Bill C-6, An Act respecting Diplomatic and Consular Privileges and Immunities in Canada be withdrawn from the Standing Committee on External Affairs and National Defence and be referred to a Committee of the Whole.

Mr. Macdonald (Rosedale), a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Copies of Report, dated June 8, 1977, of the Anti-Inflation Board to the Governor General in Council reporting its reference to the Administrator under the Anti-Inflation Act of the agreement respecting Souris Valley School Division No. 42, Souris, Manitoba. (English and French).—Sessional Paper No. 302-1/134AAAAAAA.

A petition was presented by the honourable Member for St. John's East (Mr. McGrath).

moitié de l'amendement de nouveau renvoi au comité et à moitié de l'amendement motivé. J'ai peine à accepter cela dans le même amendement. Nous tendions par cette limitation à justifier l'appui que nous accordons à une motion qui cherche à empêcher la troisième lecture du bill parce qu'il ne correspond pas aux désirs d'un groupe particulier de personnes, soit l'industrie céréalière ou les cultivateurs et, à mon avis, il s'agit plutôt d'un amendement motivé.

Cet amendement aurait pour effet de renvoyer le bill au comité en le chargeant expressément de réexaminer les articles 2, 6, 8 et 10, et il y a aussi une limitation. Au début de ses observations, le député de Vegreville (M. Mazankowski) a déclaré que les députés qui appuient l'amendement pourraient accepter qu'il soit modifié du consentement unanime de la Chambre, comme le propose la présidence, en supprimant tous les mots après «et 10», ce qui n'empêcherait aucun député de parler en faveur de l'amendement, de dire tout ce qui lui plaît et de répéter ce qui a été supprimé de l'amendement.

Si le député de Qu'Appelle—Moose Mountain (M. Hamilton) et le député de Red Deer (M. Towers) acceptent cette suggestion, et s'il y a consentement unanime, je suis prêt à accepter l'amendement sous cette forme limitée.

Sur ce, M. Hamilton (Qu'Appelle—Moose Mountain), appuyé par M. Towers, propose l'amendement suivant,—Que tous les mots suivant le mot «Que» soient retranchés et remplacés par ce qui suit:

«le Bill C-23, Loi facilitant la conversion au système métrique, ne soit pas maintenant lu une troisième fois, mais qu'il soit renvoyé au Comité permanent des finances, du commerce et des questions économiques afin d'en reconsidérer les articles 2, 6, 8 et 10.»

Il s'élève un débat;

Du consentement unanime, sur motion de M. MacEachen, appuyé par M. Macdonald (Rosedale), il est ordonné,—Que le Bill C-6, Loi concernant les privilèges et immunités diplomatiques et consulaires au Canada, soit retiré du Comité permanent des affaires extérieures et de la défense nationale et déferé à un Comité plénier.

M. Macdonald (Rosedale), membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau de la Chambre,—Copies, en français et en anglais, d'un rapport de la Commission de lutte contre l'inflation au Gouverneur en conseil, en date du 8 juin 1977, soumettant à l'examen du Directeur en vertu de la Loi anti-inflation l'entente concernant la *Souris Valley School Division No. 42*, Souris, (Man.). (Document parlementaire n° 302-1/134AAAAAAA).

L'honorable député de Saint-Jean-Est (M. McGrath) présente une pétition.